

protivi tumačenje nacionalnih odredbi koje pruža sud i prema kojem upis nepoštene ugovorne odredbe u upisnik nedopuštenih odredbi dovodi do proglašenja te odredbe nepoštenom u svakom postupku u kojem sudjeluje potrošač, uključujući:

- u odnosu na prodavatelja robe ili pružatelja usluga koji nije prodavatelj robe ili pružatelj usluga protiv kojeg se vodio postupak za upis nepoštene ugovorne odredbe u upisnik nedopuštenih odredbi,
- u odnosu na odredbe čiji tekst nije istovjetan u jezičnom pogledu, ali ima isti smisao i proizvodi iste učinke u pogledu potrošača?

(¹) SL 1993., L 95, str. 29. (SL, posebno izdanje na hrvatskom jeziku, poglavlje 15., svezak 12., str. 24.)

**Zahtjev za prethodnu odluku koji je 15. kolovoza 2022. uputio Landgericht Düsseldorf (Njemačka) –
Air Europa Lineas Aereas/VO, GR**

(Predmet C-545/22)

(2022/C 424/38)

Jezik postupka: njemački

Sud koji je uputio zahtjev

Landgericht Düsseldorf

Stranke glavnog postupka

Tužitelj: Air Europa Lineas Aereas

Tuženici: VO, GR

Prethodno pitanje

Treba li članak 5. stavak 3. Uredbe (EZ) br. 261/2004 (¹) tumačiti na način da je do otkazivanja leta došlo zbog izvanrednih okolnosti ako zračni prijevoznik nakon izbijanja pandemije bolesti COVID-19 na svjetskoj razini, zbog kolapsa globalnog zračnog prometa, od ožujka 2020. u svojem rasporedu letova drastično smanji broj letova i otkáže brojne letove zbog toga što popunjenost letova nije ekonomski isplativa te kako bi zaštitio zdravlje posade i pilotâ a da na otkazivanje nije bio primoran mjerama tijela javne vlasti kao što su zatvaranja zračnih luka, zabrane letova ili zabrane ulaska?

(¹) Uredba (EZ) br. 261/2004 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. veljače 2004. o utvrđivanju općih pravila odštete i pomoći putnicima u slučaju uskraćenog ukrcanja i otkazivanja ili dužeg kašnjenja leta u polasku te o stavljanju izvan snage Uredbe (EEZ) br. 295/91 (SL 2004., L 46, str. 1.) (SL, posebno izdanje na hrvatskom jeziku, poglavlje 7., svezak 26., str. 21. i ispravci SL 2019., L 119, str. 202.)

**Zahtjev za prethodnu odluku koji je 18. kolovoza 2022. uputio Giudice di pace di Fondi (Italija) –
M.M./Presidenza del Consiglio dei ministri, Ministero della Giustizia, Ministero dell’Economia e delle
Finanze**

(Predmet C-548/22)

(2022/C 424/39)

Jezik postupka: talijanski

Sud koji je uputio zahtjev

Giudice di pace di Fondi